

АППАРАТЫ ТЕЛЕГРАФНЫЕ БУКВОПЕЧАТАЮЩИЕ

Термины и определения

Apparatus for alphabetic telegraphy.
Terms and definitions

ГОСТ
22562—77

МКС 01.040.33
33.050.10

Постановлением Государственного комитета стандартов Совета Министров СССР от 27 марта 1977 г. № 1378 дата введения установлена

01.07.78

Настоящий стандарт устанавливает применяемые в науке, технике и производстве термины и определения основных понятий в области буквопечатающих телеграфных аппаратов.

Термины, установленные стандартом, обязательны для применения в документации всех видов, научно-технической, учебной и справочной литературе.

Стандарт полностью соответствует СТ СЭВ 3204—81.

Для каждого понятия установлен один стандартизованный термин. Применение терминов-синонимов стандартизованного термина запрещается. Недопустимые к применению термины-синонимы приведены в стандарте в качестве справочных и обозначены «Ндп».

Для отдельных стандартизованных терминов в стандарте приведены в качестве справочных краткие формы, которые разрешается применять в случаях, исключающих возможность их различного толкования. Установленные определения можно, при необходимости, изменять по форме изложения, не допуская нарушения границ понятий.

В случаях, когда необходимые и достаточные признаки понятия содержатся в буквальном значении термина, определение не приведено и соответственно в графе «Определение» поставлен прочерк.

В стандарте в качестве справочных приведены иностранные эквиваленты стандартизованных терминов на немецком (D), английском (E) и французском (F) языках.

В стандарте приведены алфавитные указатели содержащихся в нем терминов на русском языке и их иностранных эквивалентов.

В стандарте имеется приложение, содержащее термины общих понятий, применяемых в области буквопечатающих аппаратов.

Стандартизованные термины набраны полужирным шрифтом, их краткая форма — светлым, а недопустимые синонимы — курсивом.

Термин	Определение
--------	-------------

ВИДЫ БУКВОПЕЧАТАЮЩИХ ТЕЛЕГРАФНЫХ АППАРАТОВ

1. Телеграфный аппарат D. Telegrafenapparat E. Telegraph apparatus	По ГОСТ 22515—77
2. Буквопечатающий телеграфный аппарат D. Fernschreibengerät E. Apparatus for alphabetic telegraphy F. Appareil de télégraphie alphabétique	Телеграфный аппарат, в котором принимаемое сообщение печатается на бумаге в виде текста

Издание официальное



Перепечатка воспрещена

Издание с Изменением № 1, утвержденным в феврале 1983 г. (ИУС № 5—83).

Термин	Определение
2а. Телетайп D. Fernschreiber E. Teletype F. Télécopieur	Стартостопный буквопечатающий телеграфный аппарат, имеющий клавиатуру для позначного ввода телеграфных сообщений и печатающее устройство для позначного печатания
3. Рулонный телеграфный аппарат D. Blattschreiber E. Page printing telegraph apparatus F. Appareil télégraphique à impression sur page	Буквопечатающий телеграфный аппарат, в котором текст печатается в виде строк, перпендикулярных направлению перемещения бумаги
4. Ленточный буквопечатающий телеграфный аппарат D. Streifenschreiber E. Tape printing telegraph apparatus F. Appareil télégraphique à impression sur bande	Буквопечатающий телеграфный аппарат, в котором текст печатается в виде одной непрерывной строки на ленте
4а. Автоматизированный буквопечатающий телеграфный аппарат D. Automatisierter Fernschreiber E. Automated apparatus for alphabetic telegraphy F. Appareil de télégraphie alphabétique automatisé	Буквопечатающий телеграфный аппарат, имеющий устройство для автоматической передачи информации, предварительно нанесенной на носитель, и (или) регистрации принятой информации на носитель и (или) в память

ПАРАМЕТРЫ БУКВОПЕЧАТАЮЩИХ ТЕЛЕГРАФНЫХ АППАРАТОВ

5а. Стартостопный цикл D. Start-Stop-Zyklus E. Character format F. Format de caractère	Параметр стартостопного буквопечатающего телеграфного аппарата, определяемый числом элементарных телеграфных посылок при передаче или приеме одного знака
5. Контактное деление передающего распределителя буквопечатающего телеграфного аппарата D. Zeichenrahmen E. Start-stop cycle (in a mechanical apparatus) F. Cycle arithmique (dans un appareil mécanique)	Параметр передающего распределителя буквопечатающего телеграфного аппарата, определяемый числом элементарных телеграфных посылок, передаваемых аппаратом за время передачи одного знака. П р и м е ч а н и е. Указанный параметр может быть дробным
6. Входящий линейный ток буквопечатающего телеграфного аппарата D. Fernschreibstrom im Empfangskreis E. Input line current F. Courant d'entrée télégraphique en ligne	Ток, протекающий по приемной цепи буквопечатающего телеграфного аппарата
6а. Исходящий линейный ток буквопечатающего телеграфного аппарата D. Fernschreibstrom im Sendekreis E. Output line current F. Courant de sortie télégraphique en ligne	Ток, протекающий по передающей цепи буквопечатающего телеграфного аппарата
7. Ход клавиши буквопечатающего телеграфного аппарата D. Tastenhub E. Key stroke F. Longueur de course de touche	Максимально возможное перемещение клавиши буквопечатающего телеграфного аппарата при нажатии на нее

Термин	Определение
8. Усилие нажатия на клавишу буквопечатающего телеграфного аппарата Усилие нажатия на клавишу D. Tastendruckkraft E. Key pressure force F. Effort de pression sur la touche	Максимальное статическое усилие, необходимое для перемещения клавиши буквопечатающего телеграфного аппарата на величину ее хода

ФУНКЦИИ УПРАВЛЕНИЯ БУКВОПЕЧАТАЮЩИМИ ТЕЛЕГРАФНЫМИ АППАРАТАМИ

9. Регистр телеграфного алфавита Регистр D. Register E. Case F. Série	Группа знаков, выделяемая с помощью специальной регистровой кодовой комбинации из общего числа знаков телеграфного алфавита
10. Перевод регистра телеграфного аппарата Перевод регистра D. Registerwechsel E. Case shift F. Inversion	Переход от печати знаков одного регистра телеграфного аппарата к печати знаков другого регистра
11. Буквенный регистр телеграфного аппарата Буквенный регистр D. Buchstabenregister E. Litters case F. Série «Lettres»	Регистр телеграфного аппарата, в котором сгруппированы преимущественно буквенные знаки
12. Цифровой регистр телеграфного аппарата Цифровой регистр D. Ziffernregister E. Figures case F. Série «Chiffres»	Регистр телеграфного аппарата, в котором сгруппированы преимущественно цифровые знаки и знаки препинания
13. Возврат каретки буквопечатающего телеграфного аппарата Возврат каретки D. Wagenrücklauf E. Carriage return F. Retour du chariot	Перемещение позиции печати рулонного телеграфного аппарата к началу той же самой строки
14. Перевод строки буквопечатающего телеграфного аппарата Перевод строки D. Zeilenvorschub E. Line feed F. Interligne	Перемещение позиции печати рулонного телеграфного аппарата к следующей строке
15. Автоматический возврат каретки буквопечатающего телеграфного аппарата Автоматический возврат каретки D. Automatischer Wagenrücklauf und Zeilenvorschub E. Automatic carriage return F. Retour automatique du chariot	Возврат каретки и перевод строки рулонного телеграфного аппарата после печати установленного числа знаков в строке, совершающиеся автоматически, без приема управляющих кодовых комбинаций
16. Логический возврат каретки буквопечатающего телеграфного аппарата Логический возврат каретки D. Logischer Wagenrücklauf E. Logic carriage return F. Retour logique du chariot	Автоматический возврат каретки рулонного телеграфного аппарата в заданной части строки при приеме установленных кодовых комбинаций, отличных от комбинаций «возврат каретки» и «перевод строки»
17. Горизонтальная табуляция буквопечатающего телеграфного аппарата Горизонтальная табуляция D. Horizontaltabulation E. Horizontal tabulation F. Tabulation horizontale	Перемещение позиции печати рулонного телеграфного аппарата вдоль строки к следующей предварительно установленной позиции

Термин	Определение
18. Вертикальная табуляция буквопечатающего телеграфного аппарата Вертикальная табуляция D. Vertikaltabulation E. Vertical tabulation F. Tabulation verticale	Перемещение позиции печати рудонного телеграфного аппарата к следующей предварительно установленной строке

УЗЛЫ БУКВОПЕЧАТАЮЩИХ ТЕЛЕГРАФНЫХ АППАРАТОВ

19. Клавиатура буквопечатающего телеграфного аппарата Клавиатура D. Tastatur E. Keyboard F. Clavier	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, служащий для ввода знаков в телеграфный аппарат вручную
20. Кодировочное устройство буквопечатающего телеграфного аппарата Кодировочное устройство D. Codiereinrichtung E. Coder F. Codeur	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, в котором вводимый при помощи клавиатуры знак телеграфного алфавита преобразуется в соответствующую этому знаку кодовую комбинацию
21. Передающий распределитель буквопечатающего телеграфного аппарата Передающий распределитель D. Sender E. Transmitting distributor F. Distributeur émetteur	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, определяющий заданную последовательность передачи телеграфных посылок кодовой комбинации
22. Выходное устройство буквопечатающего телеграфного аппарата Выходное устройство D. Sendewandler E. Output device of telegraph apparatus F. Sortie de téléimprimeur	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, осуществляющий формирование электрических параметров телеграфного сигнала на выходе аппарата
23. Входное устройство буквопечатающего телеграфного аппарата Входное устройство D. Empfangswandler E. Input device of telegraph apparatus F. Entrée de téléimprimeur	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, преобразующий принимаемые сигналы в вид, удобный для использования в наборном устройстве
24. Наборное устройство буквопечатающего телеграфного аппарата Наборное устройство D. Empfänger E. Selecting device F. Enregistreur	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, обеспечивающий последовательную регистрацию элементов принимаемой кодовой комбинации
25. Перенаборное устройство буквопечатающего телеграфного аппарата Перенаборное устройство D. Empfangsübertragungseinrichtung E. Information storage	Запоминающее устройство, предназначенное для согласования цикла работы наборного устройства с циклом работы исполнительных устройств буквопечатающего телеграфного аппарата
26. Приемный распределитель буквопечатающего телеграфного аппарата Приемный распределитель D. Empfangsteiler E. Receiving distributor F. Distributeur récepteur	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, определяющий моменты регистрации телеграфных посылок

Термин	Определение
27. Фазоустановитель буквопечатающего телеграфного аппарата Фазоустановитель D. Empfangssteller E. Range finder F. Déphaseur	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, предназначенный для изменения моментов регистрации телеграфных посылок наборным устройством относительно начала стартовой посылки
28. Дешифратор буквопечатающего телеграфного аппарата Дешифратор D. Decodier-einrichtung E. Decoder F. Décodeur	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, обеспечивающий расшифровку принятых кодовых комбинаций
29. Функциональный дешифратор буквопечатающего телеграфного аппарата Функциональный дешифратор D. Funktionsauswerter E. Functional decoder F. Décodeur fonctionnel	Дешифратор буквопечатающего телеграфного аппарата, преобразующий кодовые комбинации или определенные последовательности кодовых комбинаций, соответствующие служебным функциям, в управляющие воздействия
30. Печатающее устройство телеграфного аппарата Печатающее устройство D. Druckeinrichtung E. Printing equipment F. Imprimeur	Узел телеграфного аппарата, осуществляющий печать принятых знаков
30а. Считывающее устройство буквопечатающего телеграфного аппарата Считывающее устройство D. Lochstreifenleser E. Tape reader F. Lecteur de bande	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, выполняющий автоматическое считывание информации, нанесенной на носитель
31. (Исключен, Изм. № 1). 32. Перфорирующее устройство буквопечатающего телеграфного аппарата Перфорирующее устройство D. Streifenlocher E. Tape punch unit	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, обеспечивающий регистрацию информации на носителе в виде системы отверстий
33. Коррекционное устройство буквопечатающего телеграфного аппарата Коррекционное устройство Ндп. <i>Синхронизирующее устройство</i> D. Lochstreifenstanzer E. Phasing device F. Perforatrice	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, осуществляющий автоматическое фазирование совместно работающих буквопечатающих телеграфных аппаратов
34. Автоответчик буквопечатающего телеграфного аппарата Автоответчик D. Kennungsgeber E. Answer-back unit F. Emetteur d'indicatif	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, обеспечивающий автоматическую передачу условного текста для опознавания абонента при получении соответствующего управляющего сигнала
35. Счетчик знаков в строке буквопечатающего телеграфного аппарата Счетчик знаков в строке D. Zeichenzähleinrichtung E. Line character counter F. Compteur des caractères	Узел буквопечатающего телеграфного аппарата, выполняющий подсчет печатаемых знаков и пробелов и формирующий сигнал окончания строки
36. Приемный электромагнит буквопечатающего телеграфного аппарата Приемный электромагнит D. Empfangsmagnet E. Receiving electromagnet	Электромагнит буквопечатающего телеграфного аппарата, движение якоря которого управляет механическими операциями приема в соответствии с принимаемыми телеграфными сигналами

Термин	Определение
37. Устройство перевода регистров буквопечатающего телеграфного аппарата Устройство перевода регистров D. Registerschaltung E. Shift mechanism F. Mécanisme d'inversion	Узел печатающего устройства телеграфного аппарата, устанавливающий регистр в соответствии с принятой кодовой комбинацией буквенного или цифрового регистра

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

Автоответчик	34
Автоответчик буквопечатающего телеграфного аппарата	34
Аппарат телеграфный	1
Аппарат телеграфный буквопечатающий	2
Аппарат телеграфный буквопечатающий автоматизированный	4а
Аппарат телеграфный ленточный	4
Аппарат телеграфный рулонный	3
Возврат каретки	13
Возврат каретки автоматический	15
Возврат каретки буквопечатающего телеграфного аппарата	13
Возврат каретки буквопечатающего телеграфного аппарата автоматический	15
Возврат каретки буквопечатающего телеграфного аппарата логический	16
Возврат каретки логический	16
Деление передающего распределителя буквопечатающего телеграфного аппарата контактное	5
Деление передающего распределителя контактное	5
Дешифратор	28
Дешифратор буквопечатающего телеграфного аппарата	28
Дешифратор буквопечатающего телеграфного аппарата функциональный	29
Дешифратор функциональный	29
Клавиатура	19
Клавиатура буквопечатающего телеграфного аппарата	19
Перевод регистра	10
Перевод регистра телеграфного аппарата	10
Перевод строки	14
Перевод строки буквопечатающего телеграфного аппарата	14
Распределитель буквопечатающего телеграфного аппарата передающий	21
Распределитель буквопечатающего телеграфного аппарата приемный	26
Распределитель передающий	21
Распределитель приемный	26
Регистр	9
Регистр буквенный	11
Регистр телеграфного алфавита	9
Регистр телеграфного аппарата буквенный	11
Регистр телеграфного аппарата цифровой	12
Регистр цифровой	12
Счетчик знаков в строке	35
Счетчик знаков в строке буквопечатающего телеграфного аппарата	35
Табуляция буквопечатающего телеграфного аппарата вертикальная	18
Табуляция буквопечатающего телеграфного аппарата горизонтальная	17
Табуляция вертикальная	18
Табуляция горизонтальная	17
Телетайп	2а
Ток буквопечатающего телеграфного аппарата линейный входящий	6
Ток буквопечатающего телеграфного аппарата линейный исходящий	6а
Ток линейный входящий	6
Ток линейный исходящий	6а
Усилие нажатия на клавишу	8
Усилие нажатия на клавишу буквопечатающего телеграфного аппарата	8
Устройство буквопечатающего телеграфного аппарата входное	23

Устройство буквопечатающего телеграфного аппарата выходное	22
Устройство буквопечатающего телеграфного аппарата кодирующее	20
Устройство буквопечатающего телеграфного аппарата коррекционное	33
Устройство буквопечатающего телеграфного аппарата наборное	24
Устройство буквопечатающего телеграфного аппарата перенборное	25
Устройство буквопечатающего телеграфного аппарата перфорирующее	32
Устройство буквопечатающего телеграфного аппарата считывающее	30a
Устройство выходное	22
Устройство входное	23
Устройство выходное	22
Устройство кодирующее	20
Устройство коррекционное	33
Устройство наборное	24
Устройство перевода регистров	37
Устройство перевода регистров буквопечатающего телеграфного аппарата	37
Устройство перенборное	25
Устройство перфорирующее	32
Устройство печатающее	30
Устройство синхронизирующее	33
Устройство считывающее	30a
Устройство телеграфного аппарата печатающее	30
Фазоустановитель	27
Фазоустановитель буквопечатающего телеграфного аппарата	27
Ход клавиши	7
Ход клавиши буквопечатающего телеграфного аппарата	7
Цикл стартовый	5a
Электромагнит буквопечатающего телеграфного аппарата приемный	36
Электромагнит приемный	36

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА НЕМЕЦКОМ ЯЗЫКЕ

Automatischer Wagenrücklauf und Zeilenvorschub	15
Automatisierter Fernschreiber	4a
Blattschreiber	3
Buchstabenregister	11
Codiereinrichtung	20
Decodiereinrichtung	28
Druckeinrichtung	30
Empfänger	24
Empfangsmagnet	36
Empfangssteller	27
Empfangsübertragungseinrichtung	25
Empfangsteiler	26
Empfangswandler	23
Fernschreibengerät	2
Fernschreiber	2a
Fernschreibstrom im Empfangskreis	6
Fernschreibstrom im Sendekreis	6a
Funktionsauswerter	29
Horizontaltabulation	17
Kennungsgeber	34
Lochstreifenleser	30a
Lochstreifenstanzer	33
Logischer Wagenrücklauf	16
Register	9
Registerschaltung	37
Registerwechsel	10
Sender	21
Sendewandler	22
Start-Stop-Zyklus	5a
Streifenlocher	32

Streifenschreiber	4
Tastatur	19
Tastenhub	7
Tastendruckkraft	8
Telegraphenapparat	1
Vertikaltabulation	18
Wagenrücklauf	13
Zeichenrahmen	5
Zeichenzähleinrichtung	35
Zeilenvorschub	14
Ziffernregister	12

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ

Answer-back unit	34
Apparatus for alphabetic telegraphy	2
Automated apparatus for alphabetic telegraphy	4a
Automatic carriage return	15
Carriage return	13
Case	9
Case shift	10
Character format	5a
Coder	20
Decoder	28
Figures case	12
Functional decoder	29
Horizontal tabulation	17
Information storage	25
Input device of telegraph apparatus	23
Input line current	6
Key pressure force	8
Key stroke	7
Keyboard	19
Letters case	11
Line character counter	35
Line feed	14
Logic carriage return	16
Output device of telegraph apparatus	22
Output line current	6a
Page printing telegraph apparatus	3
Phasing device	33
Printing equipment	30
Range finder	27
Receiving distributor	26
Receiving electromagnet	36
Selecting device	24
Shift mechanism	37
Start-stop cycle (in a mechanical apparatus)	5
Tape printing telegraph apparatus	4
Tape reader	30a
Tape punch unit	32
Telegraph apparatus	1
Teletype	2a
Transmitting distributor	21
Vertical tabulation	18

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА ФРАНЦУЗСКОМ ЯЗЫКЕ

Appareil de télégraphie alphabétique	2
Appareil de télégraphie alphabétique automatisé	4a
Appareil télégraphique à impression sur bande	4
Appareil télégraphique à impression sur page	3
Clavier	19
Codeur	20
Compteur des caractères	35
Courant d'entrée télégraphique en ligne	6
Courant de sortie télégraphique en ligne	6a
Cycle arithmique (dans un appareil mécanique)	5
Décodeur	28
Décodeur fonctionnel	29
Déphaseur	27
Distributeur émetteur	21
Distributeur récepteur	26
Effort de pression sur la touche	8
Émetteur d'indicatif	34
Enregistreur	24
Entrée de téléimprimeur	23
Format de caractère	5a
Imprimeur	30
Interligne	14
Inversion	10
Lecteur de bande	30a
Longueur de course de touche	7
Mécanisme d'inversion	37
Perforatrice	33
Retour automatique du chariot	15
Retour du chariot	13
Retour logique du chariot	16
Série	9
Série «Chiffres»	12
Série «Lettres»	11
Sortie de téléimprimeur	22
Tabulation horizontale	17
Tabulation verticale	18
Téléimprimeur	2a

ПРИЛОЖЕНИЕ
Справочное

ТЕРМИНЫ ОБЩИХ ПОНЯТИЙ, ПРИМЕНЯЕМЫХ В ОБЛАСТИ
БУКВОПЕЧАТАЮЩИХ ТЕЛЕГРАФНЫХ АППАРАТОВ

Термин	Определение
1. Шаг вдоль строки	Расстояние между центрами двух соседних отпечатанных знаков в строке
2. Шаг строк	Расстояние между нижними линиями соседних строк в отпечатанном тексте
3. Забой	Исключение ошибочно зарегистрированного знака на носителе информации посредством повторной печати или перфорации на позиции этого знака специально установленного символа
4. Возврат на шаг	Перемещение позиции печати на шаг назад вдоль строки
5. Перевод формата	Перемещение позиции печати к заранее определенной начальной строке следующего формата

Термин	Определение
6. Автостоп телеграфного аппарата Автостоп	Узел телеграфного аппарата, осуществляющий автоматическое выключение двигателя или других частей телеграфного аппарата при отсутствии передачи и приема информации в течение заданного времени
7. Автопуск телеграфного аппарата Автопуск	Узел телеграфного аппарата, осуществляющий автоматическое включение телеграфного аппарата в рабочий режим при поступлении телеграфных сигналов
8. Теоретическая производительность телеграфного аппарата	Производительность телеграфного аппарата при непрерывной работе, вычисленная на основе его конструктивных данных
9. Техническая производительность телеграфного аппарата	Максимальная производительность телеграфного аппарата при заданных технических условиях
10. Эксплуатационная производительность телеграфного аппарата	Производительность телеграфного аппарата в период наибольшей нагрузки при обслуживании аппарата работником высокой квалификации и правильной организации производственного процесса
11. Собственная верность телеграфного аппарата	Характеристика телеграфного аппарата, определяющая соответствие зарегистрированной информации, передаваемой при работе передатчика аппарата на приемник того же аппарата, численно равная отношению количества переданных знаков к количеству знаков, зарегистрированных с ошибкой
12. Телеграфная лента	Узкая бумажная лента, имеющая стандартные размеры и служащая для печати знаков телеграфных сообщений или записи телеграфных сигналов
13. Рулонная телеграфная бумага Рулонная бумага	Свернутая в рулон широкая бумажная лента, имеющая стандартные размеры и служащая для печати телеграфных сообщений в рулонных телеграфных аппаратах
14. Гуммированная телеграфная лента Гуммированная лента	Телеграфная лента, на одной стороне которой имеется слой клея, служащий для расклейки ленты на бланки телеграмм
15. Красящая лента	Пропитанная краской узкая лента, служащая для окраски отпечатаваемого знака при механическом способе печати
16. Перфораторная лента	Лента, имеющая стандартные размеры и служащая для регистрации информации путем пробивки отверстий в соответствии с определенным кодом
17. Перфорационное отверстие	Отверстие, пробитое в перфораторной ленте
18. Перфорирование	Пробивание отверстий в перфораторной ленте, осуществляемое при помощи специальных устройств-перфораторов
19. Перфорированная лента Перфолента	Перфораторная лента, прошедшая процесс перфорирования
20. Позиции перфорации	Места в перфоленте, в которых могут быть пробиты отверстия
21. Строка перфоленты	Совокупность перфорационных отверстий или позиций перфорации, расположенных по прямой линии, перпендикулярной направлению рабочего перемещения перфоленты
22. Дорожка перфоленты	Совокупность перфорационных отверстий или позиций перфорации, расположенных по прямой линии, параллельной направлению рабочего перемещения перфоленты
23. Кодовые отверстия	Перфорационные отверстия, представляющие записанную информацию
24. Ведущая дорожка	Дорожка перфоленты, предназначенная для продвижения перфоленты лентопротяжным механизмом
25. Кодовая дорожка	Дорожка перфоленты, на которой пробиты кодовые отверстия
26. Шаг дорожек	Расстояние между центрами соседних отверстий строки перфоленты
27. Шаг ведущей перфорации Шаг перфорации	Расстояние между центрами соседних отверстий ведущей дорожки
28. Печать телеграфного аппарата	Процесс нанесения видимых изображений знаков телеграфного сообщения на носитель
29. Позиция печати телеграфного аппарата	Фиксированное взаимное расположение печатающего устройства телеграфного аппарата и носителя при печати знака